



BABYLISS
99 avenue Aristide Briand
92120 Montrouge
France

www.babyliss.com

FRANÇAIS

Vous avez acheté la **TONDEUSE MULTI-USAGES CHEVEUX, VISAGE ET CORPS EB36XE de BabyLiss** et nous vous en remercions! Pour de plus amples informations concernant les avantages du produit, les techniques de coupe et conseils d'expert, consultez notre site internet: www.babyliss.com. Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité avant toute utilisation de l'appareil.

CARACTÉRISTIQUES DE LA TONDEUSE

- Lames 32mm**
Couteau mobile :
- Afûtage tri-dimensionnel exclusif par électrochimie: pour un tranchant exceptionnel
- **CMS** (Chrome-Molybdène-Stainless Steel) : couteau ultrarésistant et 100% inoxydable
- Couteau fixe :** Acier inoxydable
- 2.2 guides de coupe** (2-14mm et 3-15mm) pour cheveux et barbe
- 3.1 guide de précision 6 positions** (de 0,5 à 3mm) pour les coupes très courtes
- 4. Tête de rasage spéciale corps + 1 guide de coupe (3mm)** pour un rasage rapide et uniforme de toutes les parties du corps
- 5. Tête de rasage 18mm** spéciale visage
- Lame de précision 7mm**, pour dessiner avec précision contours et motifs originaux
- Accessoire nez/oreilles**, pour éliminer les poils indésirables du nez et des oreilles
- Interrupteur I/O**
- Témoin lumineux de mise sous tension**
- Brosse de nettoyage**
- Socle de chargement et de rangement**

INFORMATION IMPORTANTE CONCERNANT LES BATTERIES NI-MH DE CET APPAREIL

Pour atténuer et préserver la plus grande autonomie possible des batteries, effectuer une charge de 16 heures tous les 3 mois environ. De plus, la pleine autonomie du produit ne sera atteinte qu'après 3 cycles de charge complets (un cycle de 16 heures suivi de deux cycles de 8 heures).

CHARGER LA TONDEUSE

- Retirer la tondeuse et tous les accessoires du socle et retourner le socle.
- Faire pivoter le clapet de sécurité, insérer la fiche dans le trou prévu à cet effet en l'enfonçant fermement et refermer le clapet. Placer le cordon dans la rainure prévue. Replacer le socle à l'endroit et brancher l'adaptateur (Fig. 1).
- Placer la tondeuse (en position OFF) dans le socle de charge et vérifier que le voyant lumineux de charge est bien allumé.
- Une charge complète permet d'utiliser la tondeuse pendant 30 minutes.
- Avant d'utiliser la tondeuse pour la première fois, la charger pendant 16 heures.
- La durée des charges suivantes est de 8 heures.

UTILISATION SUR SECTEUR

Pour utiliser la tondeuse sur secteur, insérer la fiche directement dans l'appareil. Brancher la tondeuse éteinte sur le secteur et mettre en position ON (Si la batterie est très faible, attendre environ 1 minute).
IMPORTANT! Utiliser exclusivement l'adaptateur fourni avec la tondeuse Réf. EB36XE Tension = 3V – Courant 1000mA.

WATERPROOF

Il est possible de rincer la tête de l'appareil sous l'eau courante, à condition que l'appareil soit éteint et débranché. Veiller à ce que la tête soit totalement sèche avant d'utiliser l'appareil à nouveau.
N.B. Le manche de l'appareil n'a pas été conçu pour entrer en contact avec l'eau. Ne pas utiliser l'appareil sous la douche ou dans le bain.

PLACEMENT ET RETRAIT DES ACCESSOIRES

Assurez-vous que l'appareil est éteint avant de changer les têtes tondeuse et d'accessoires.
Pour placer une tête, ajuster le bas de l'accessoire sur l'appareil et emboîter toute la tête jusqu'au clic.
Pour retirer une tête, tenir la poignée de l'appareil dans une main et enlever la tête avec l'autre main en la poussant vers le haut (Fig. 2).
Pour retirer le guide de coupe spécial corps, pousser un côté du guide vers le haut (Fig. 3).

UTILISATION DES GUIDES DE COUPE

Très pratique, le guide de coupe vous garantit une hauteur de coupe égale.
IMPORTANT: Toujours placer le guide de coupe AVANT d'allumer la tondeuse, et éteindre la tondeuse pour changer de guide.
La hauteur de coupe de votre tondeuse EB36XE s'ajuste manuellement.
Pour augmenter la hauteur de coupe, pousser le guide de coupe vers le haut. Pour la réduire, pousser le guide vers le bas. La hauteur choisie s'affiche au dos de l'appareil.

ENTRETIEN DES LAMES

Retirer le guide de coupe après chaque utilisation.
Un entretien régulier des lames de la tondeuse permettra de la maintenir en état de fonctionnement optimal.
Lames démontables
Pour faciliter le nettoyage, les lames de la tondeuse BabyLiss sont démontables. Assurez-vous que la tondeuse soit éteinte. Tenir la tondeuse en dirigeant les lames vers le haut et les détacher en appuyant à la pointe des lames (Fig. 4).
Brosser les lames à l'aide de la brosse de nettoyage pour éliminer les cheveux.

Lames auto-lubrifiantes

Les lames de l'appareil sont équipées d'un tampon réservoir qui distille la quantité d'huile nécessaire au bon fonctionnement de l'appareil, utilisation après utilisation. Il est cependant recommandé de recharger périodiquement le tampon réservoir, dès que l'on constate une baisse de rendement de l'appareil.
Démontez les lames comme indiqué ci-dessus.
Déposez avec soin quelques gouttes d'une huile adaptée sur le tampon (Fig. 5). Remplacez ensuite les lames sur l'appareil.
Il est possible de se procurer des lames de rechange lorsque celles-ci sont usées ou abîmées.

ENGLISH

Thank you for buying the **BabyLiss EB36XE MULTI-PURPOSE TRIMMER FOR HAIR, FACE AND BODY!** For more information about the advantages of this product, cutting techniques and tips from experts, surf to our website: www.babyliss.com. Please carefully read the instructions for use below before using the appliance.

PRODUCT FEATURES

- 32mm blades**
Moveable blade :
- Exclusive three-dimensional etching process: for an exceptionally sharp cutting edge.
- **CMS** (Chrome-Molybdenum-Stainless Steel) : ultra-hardwearing and 100% stainless steel blade.
- Fixed Blade:** Stainless steel
- 2.2 cutting guides** (2-14mm and 3-15mm) for hair and beard
- 3.1 Precision precision guide (from 0,5 to 3mm)** for very short cuts
- 4. Shaving head for body + 1 cutting guide (3mm)** for a quick and even shave of all the parts of your body
- 5. 18mm shaving head** for face
- 7mm precision blade**, to create precisely contours and original designs
- Nose/ear accessory**, to eliminate unwanted nose and ear hair
- On/Off switch**
- Power indicator light**
- Cleaning brush**
- Charging and storage base**

IMPORTANT INFORMATION REGARDING THE NI-MH BATTERIES OF THIS UNIT

To obtain and maintain the longest battery life possible, allow it to charge for 16 hours approximately every three months. Moreover, full battery life of the unit will only be obtained after three complete recharge cycles (one 16-hour cycle followed by two 8-hour cycles).

CHARGING THE UNIT

- Remove the trimmer and all the accessories from the base and turn the base over. Open the security tongue, insert the power cord into the opening intended for this, pushing it in firmly and replace the security tongue. Place the cord in the groove. Put the base back in place and connect it to the mains. (Fig. 1)
- Place the trimmer (set to OFF) in the charging base and check that the charging indicator light is on.
- A full charge will allow you 30 minutes of autonomous use.
- Before using the trimmer for the first time, allow it to charge for 16 hours.
- Subsequent charges should be 8 hours.

USE ON THE MAINS

To use the trimmer on the mains, plug the cord directly into the unit.
Plug the trimmer, in the OFF position, into the mains and switch ON (If the battery is very weak, wait about 1 minute).
IMPORTANT! Use only the adapter that is supplied with the trimmer Ref. EB36XE Voltage = 3V – Current 1000mA.

WATERPROOF

The appliance head can be rinsed under running water, as long as the appliance is switched off and disconnected. Check to ensure that the head is completely dry before using the appliance again.
N.B. The appliance handle has not been designed to come into contact with water. Do not use the appliance in the shower or bath.

ATTACHING AND REMOVING ACCESSORIES

Make sure that the unit is switched off before changing the trimmer head or accessories.
To attach a head, fit the base of the accessory onto the unit pressing it until you hear a click.
To remove a head, hold the handle of the unit in one hand and push up on the head with your free hand to remove it (Fig. 2).
To remove the body comb guide, push up one side of the comb (Fig. 3).

USING THE CUTTING GUIDES

Very practical, the cutting guide guarantees equal cutting length.
IMPORTANT: Always attach the cutting guide BEFORE turning the trimmer on, and turn it off before changing the guide.
The cutting length of your EB36XE trimmer is manually adjustable.
To increase the cutting length, push the cutting guide up.
To reduce the cutting length, push it down.
The selected length is displayed at the back of the trimmer.

MAINTENANCE

Remove the cutting guide after each use.
Cleaning the trimmer blades regularly will maintain their optimal performance.
Removable blades
To make cleaning easier, the BabyLiss trimmer blades can be removed. Make sure the trimmer is turned off. Hold the trimmer with the blades pointing up and remove them by pressing the top of the blade. (Fig. 4)
Brush the blades using the cleaning brush to remove any hair.
Self-lubricating blades
The blades of the appliance have a reservoir pad for releasing the necessary amount of oil for proper operation of your appliance, time after time. Nevertheless, it is recommended that the reservoir pad be refilled occasionally when you notice performance is not as good as usual.
Remove the blades as described above.
Carefully squeeze a few drops of suitable oil onto the pad (Fig. 5). Then replace the blades on the appliance.
It is possible to obtain replacement blades when these are worn out or damaged.

DEUTSCH

Vielen dank, dass Sie sich für den Kauf des **MEHRZWECK-SCHERGERÄT FÜR HAAR, GESICHT UND KÖRPER EB36XE von BabyLiss** entschieden haben! Für weitere Informationen zu den Vorteilen des Produkts, Schertechniken und Tipps von Experten konsultieren Sie bitte unsere Webseite: www.babyliss.com.
Lesen Sie vor der Verwendung des Geräts aufmerksam diese Sicherheitshinweise!

KENMERKEN VAN HET PRODUCT

- Mesjes 32mm:**
Afneembaar mes:
- Elektrotechnische 3D-Slijping: voor een buitengewone scherpte.
- **CMS** (Chroom-Molybdeen-Stainless Steel): uiterst sterk en 100% roestvrij mes
- Vast mes:** Roestvrij staal
- 2 trimgeleiders** (2-14mm en 3-15mm) voor haar en baard
- 1 precisiegeleider met 6 standen** (van 0,5 tot 3mm) voor heel korte trimreuten
- Speciale lichaamscheerkop + trimgeleider 3mm** voor een snel en gelijkmatig scheren van alle delen van het lichaam
- Scheerkop 18mm speciaal gelaat**
- Precisiemesje van 7mm** om uiterst precies contouren en originele motieven te tekenen
- Hulpstuk voor neus/oren**, om ongewenste neus- en oorhaartjes te verwijderen
- Schakelaar I/O**
- Verklieplampje voor onder spanning brengen**
- Reinigingsborstel**
- Oplaad- en opbergsokkel**

BEANGRIJKE INFORMATIE OVER DE NI-MH-BATTERIJEN VAN DIT APPARAAT

Om een zo lang mogelijke batterijduur te bereiken en te behouden, dient u ongeveer iedere 3 maanden het apparaat 16 uur lang op te laden. Bovendien wordt de optimale batterijduur pas bereikt na 3 volledige opladcycli (een cyclus van 16 uur gevolgd door twee cycli van 8 uur).

DE TONDEUSE OPLADEN

- De tondeuse en alle accessoires van de sokkel nemen en de sokkel omdraaien. De veiligheidsklep laten draaien, de stekker in het speciaal voorzien gat steken en stevig aandrukken en dan de klep opnieuw sluiten. Het snoer in de voorzien gaten plaatsen. De sokkel opnieuw neerzetten en de transform aansluiten. (Afb.1)
- De tondeuse in de laadsokkel plaatsen (in OFF-stand) en nagaan of het ladingverklieplampje wel aan is.
- Een volledige oplading maakt het mogelijk de tondeuse gedurende 30 minuten te gebruiken.
- Vooralere de tondeuse voor het eerst te gebruiken deze gedurende 16 uur opladen.
- Hierna duurt het opladen 8 uur.

GEbruik OP NETVOEDING

Om de tondeuse op netvoeding te gebruiken de stekker rechtstreeks in het apparaat steken.
De tondeuse uitgeschakeld op de netvoeding aansluiten en in ON-stand zetten (Als de batterij heel zwak is, ongeveer 1 minuut wachten).
BELANGRIJK! Uitsluitend de met de tondeuse meegeleverde adapter gebruiken Ref. EB36XE Spanning = 3V – Stroomsterkte 1000mA.

WATERPROOF

De kop van het apparaat kan onder de kraan worden afgespoeld, maar alleen wanneer het apparaat uit staat en de stekker uit het stopcontact is. Zorg dat de kop helemaal droog is voordat u het apparaat weer gebruikt.
N.B. De handgreep van het apparaat dient niet nat te worden. Gebruik het apparaat niet onder de douche of in bad.

INSTALLEREN EN AFNEMEN VAN DE HULPSTUKKEN

Nagaan of het apparaat wel is uitgeschakeld vooraleer de tondeuse- en accessoirekoppelen te vervangen.
Om een kop te plaatsen de onderzijde van het hulpstuk op het apparaat zetten en de volledige kop inklikken.
Om een kop af te nemen de handgreep van het apparaat in de ene hand nemen en de kop afnemen met de andere hand door deze naar boven te duwen. (Afb. 2)
Om het opzetstuk voor lichaamsberijding te verwijderen, één kant van de opzetkam omhoog duwen (Afb.3)

GEbruik VAN DE TRIMGELEIDERS

De uiterst praktische trimgeleider staat borg voor een gelijkje trimhoogte.
BELANGRIJK: De trimgeleider steeds aanbrengen VOORALEER de tondeuse aan te zetten en de tondeuse weer uitzetten om van trimgeleider te veranderen.
De trimhoogte van uw tondeuse EB36XE wordt manueel aangepast.
Om de trimhoogte te vergroten duwt u de trimgeleider naar boven. Om deze te verkleinen duwt u de geleider naar onder. De gekozen hoogte wordt weergegeven aan de achterzijde van het apparaat.

WARTUNG

Die Scherführung nach jedem Gebrauch entfernen.
Durch regelmäßige Wartung der Klingen des Schergeräts kann die optimale Leistungsfähigkeit erhalten werden.
Abnehmbare Klingen
Die Klingen des Schergeräts von BabyLiss können zur einfachen Reinigung abgenommen werden. Überprüfen Sie, dass das Schergerät ausgeschaltet ist. Das Schergerät mit den Klingen nach oben halten und sie durch Drücken auf die Klingenspitze lösen. (Afb. 4)
Die Klingen mit der kleinen Bürste abbürsten, um die Haarrückstände zu entfernen.

Selbstschmierende Klingen

Die Klingen des Geräts verfügen über einen Pufferbehälter, von dem bei jedem Gebrauch die für den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts erforderliche Ölmenge freigegeben wird. Es empfiehlt sich jedoch, den Pufferbehälter regelmäßig aufzufüllen, sobald Sie feststellen, dass die Leistung des Geräts nachlässt.
Nehmen Sie die Klingen heraus, wie obenstehend beschrieben.
Geben Sie vorsichtig einige Tropfen eines geeigneten Öls in den Behälter (Afb. 5). Setzen Sie die Klingen anschließend wieder auf das Gerät auf. Es besteht die Möglichkeit, abgenutzte oder beschädigte Klingen durch neue Klingen zu ersetzen.

NEDERLANDS

U hebt de **VEELZIJDIGE TONDEUSE VOOR HAAR, GELAAT EN LICHAAM EB36XE van BabyLiss** gekocht, waarvoor onze dank! Voor meer informatie over de voordelen van het product, voor trimtechniek en voor tips van experts verwijzen wij u naar onze website: www.babyliss.com.
Deze veiligheidsrichtlijnen aandachtig lezen vooraleer het apparaat te gebruiken!

KENMERKEN VAN HET PRODUCT

- Mesjes 32mm:**
Afneembaar mes:
- Affiliatura elettrochimica 3D: per una capacità di taglio eccezionale.
- **CMS** (Cromo-Molybdene-Stainless Steel): coltello ultrasensistente e 100% inossidabile
- Vast mes:** Roestvrij staal
- 2 trimgeleiders** (2-14mm en 3-15mm) voor haar en baard
- 1 precisiegeleider met 6 standen** (van 0,5 tot 3mm) voor heel korte trimreuten
- Speciale lichaamscheerkop + trimgeleider 3mm** voor een snel en gelijkmatig scheren van alle delen van het lichaam
- Scheerkop 18mm speciaal gelaat**
- Precisiemesje van 7mm** om uiterst precies contouren en originele motieven te tekenen
- Hulpstuk voor neus/oren**, om ongewenste neus- en oorhaartjes te verwijderen
- Schakelaar I/O**
- Verklieplampje voor onder spanning brengen**
- Reinigingsborstel**
- Oplaad- en opbergsokkel**

BEANGRIJKE INFORMATIE OVER DE NI-MH-BATTERIJEN VAN DIT APPARAAT

Om een zo lang mogelijke batterijduur te bereiken en te behouden, dient u ongeveer iedere 3 maanden het apparaat 16 uur lang op te laden. Bovendien wordt de optimale batterijduur pas bereikt na 3 volledige opladcycli (een cyclus van 16 uur gevolgd door twee cycli van 8 uur).

DE TONDEUSE OPLADEN

- De tondeuse en alle accessoires van de sokkel nemen en de sokkel omdraaien. De veiligheidsklep laten draaien, de stekker in het speciaal voorzien gat steken en stevig aandrukken en dan de klep opnieuw sluiten. Het snoer in de voorzien gaten plaatsen. De sokkel opnieuw neerzetten en de transform aansluiten. (Afb.1)
- De tondeuse in de laadsokkel plaatsen (in OFF-stand) en nagaan of het ladingverklieplampje wel aan is.
- Een volledige oplading maakt het mogelijk de tondeuse gedurende 30 minuten te gebruiken.
- Vooralere de tondeuse voor het eerst te gebruiken deze gedurende 16 uur opladen.
- Hierna duurt het opladen 8 uur.

GEbruik OP NETVOEDING

Om de tondeuse op netvoeding te gebruiken de stekker rechtstreeks in het apparaat steken.
De tondeuse uitgeschakeld op de netvoeding aansluiten en in ON-stand zetten (Als de batterij heel zwak is, ongeveer 1 minuut wachten).
BELANGRIJK! Uitsluitend de met de tondeuse meegeleverde adapter gebruiken Ref. EB36XE Spanning = 3V – Stroomsterkte 1000mA.

WATERPROOF

De kop van het apparaat kan onder de kraan worden afgespoeld, maar alleen wanneer het apparaat uit staat en de stekker uit het stopcontact is. Zorg dat de kop helemaal droog is voordat u het apparaat weer gebruikt.
N.B. De handgreep van het apparaat dient niet nat te worden. Gebruik het apparaat niet onder de douche of in bad.

INSTALLEREN EN AFNEMEN VAN DE HULPSTUKKEN

Nagaan of het apparaat wel is uitgeschakeld vooraleer de tondeuse- en accessoirekoppelen te vervangen.
Om een kop te plaatsen de onderzijde van het hulpstuk op het apparaat zetten en de volledige kop inklikken.
Om een kop af te nemen de handgreep van het apparaat in de ene hand nemen en de kop afnemen met de andere hand door deze naar boven te duwen. (Afb. 2)
Om het opzetstuk voor lichaamsberijding te verwijderen, één kant van de opzetkam omhoog duwen (Afb.3)

GEbruik VAN DE TRIMGELEIDERS

De uiterst praktische trimgeleider staat borg voor een gelijkje trimhoogte.
BELANGRIJK: De trimgeleider steeds aanbrengen VOORALEER de tondeuse aan te zetten en de tondeuse weer uitzetten om van trimgeleider te veranderen.
De trimhoogte van uw tondeuse EB36XE wordt manueel aangepast.
Om de trimhoogte te vergroten duwt u de trimgeleider naar boven. Om deze te verkleinen duwt u de geleider naar onder. De gekozen hoogte wordt weergegeven aan de achterzijde van het apparaat.

WARTUNG

Die Scherführung nach jedem Gebrauch entfernen.
Durch regelmäßige Wartung der Klingen des Schergeräts kann die optimale Leistungsfähigkeit erhalten werden.
Abnehmbare mesjes
Om de reiniging te vergemakkelijken zijn de mesjes van de BabyLiss tondeuse demonteerbaar. Ga eerst na of de tondeuse wel is uitgeschakeld. De tondeuse met de mesjes naar boven houden en deze losmaken door op de punt van de mesjes te drukken. (Afb. 4)
De mesjes afborstelen met behulp van de reinigingsborstel om de haartjes te verwijderen.

Zelfsmereende messen

De messen van het apparaat zijn uitgerust met een reservoirtankje dat bij ieder gebruik de benodigde hoeveelheid olie afgeeft voor een goede werking. Het wordt echter aanbevolen om dit reservoirtankje regelmatig bij te vullen zodra u merkt dat het apparaat minder goed begint te werken.
Brenng voorzichtig enkele druppels olie aan op het kussentje (Afb. 5). Plaats de messen vervolgens terug op het apparaat.
Het is mogelijk om nieuwe messen te kopen als deze versleten of beschadigd zijn.

ITALIANO

Vi ringraziamo per l'acquisto del **RASOIO MULTIUSO CAPELLI, VISO E CORPO EB36XE di BabyLiss!** Per maggiori informazioni sui vantaggi del prodotto, le tecniche di taglio e i suggerimenti degli esperti, consultare il nostro sito internet: www.babyliss.com.
Leggere attentamente le presenti istruzioni di sicurezza prima di utilizzare l'apparecchio!

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- Lame 32mm:**
Coltello mobile:
- Affiliatura elettrochimica 3D: per una capacità di taglio eccezionale.
- **CMS** (Cromo-Molybdene-Stainless Steel): coltello ultrasensistente e 100% inossidabile
- Vast mes:** Roestvrij staal
- 2 trimgeleiders** (2-14 mm e 3-15 mm) per capelli e barba
- 1 guida di precisione 6 posizioni** (da 0,5 a 3 mm) per i tagli molto corti
- Testina di rasatura speciale corpo + guida di taglio 3 mm** per una rasatura rapida e uniforme di tutte le parti del corpo
- Testina di rasatura 18 mm speciale viso**
- Lama di precisione 7 mm** per disegnare con precisione contorni e motivi originali
- Accessorio naso/orecchie**, per eliminare i peli indesiderati di naso e orecchie
- Interruttore I/O**
- Splia luminoso di accensione**
- Spazzola di pulizia**
- Base di carica e di custodia**

INFORMAZIONI IMPORTANTI RELATIVE ALLE BATTERIE NI-MH DI QUESTO APPARECCHIO

Per ottenere e mantenere la massima autonomia delle batterie, eseguire una ricarica di 16 ore ogni 3 mesi circa. Inoltre, si raggiungerà la massima autonomia solo dopo 3 cicli completi di ricarica (un ciclo di 16 ore seguito da due cicli di 8 ore).

CARICARE IL RASOIO TAGLIACAPELLI

- Togliere il rasoio e tutti gli accessori dalla base. Girare la base.
- Ruotare il cappuccio di sicurezza, inserire la spina nell'apposito foro, premendo a fondo, e richiudere il cappuccio.Posizionare il cavo nell'apposito spazio. Riposizionare la base e attaccare il trasformatore alla corrente. (Fig. 1)
- Mettere il rasoio (in posizione OFF) nella base di carica, controllando che la spia luminosa di carica si accenda.
- Una carica completa permette di utilizzare il rasoio per 30 minuti.
- Prima di utilizzare il rasoio per la prima volta, caricarlo per 16 ore.
- La durata delle ricariche successive è di 8 ore.

UTILIZZO CON ATTACCO ALLA CORRENTE ELETTRICA

Per utilizzare il rasoio attaccato alla corrente elettrica, inserire la spina direttamente nell'apparecchio.
Attaccare alla corrente elettrica il rasoio spento e mettere in posizione ON. Se la batteria è debole, aspettare circa 1 minuto.
IMPORTANTI! Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione con il rasoio Ref. EB36XE Tensione = 3V – Corrente 1000 mA.

WATERPROOF

È possibile sciacquare la testina dell'apparecchio sotto acqua corrente, a condizione che l'apparecchio sia spento e staccato dalla corrente elettrica. Controllare che la testina sia totalmente asciutta prima di utilizzare di nuovo l'apparecchio.
N.B. Il manico dell'apparecchio non è stato progettato per entrare in contatto con l'acqua. Non utilizzare l'apparecchio sotto la doccia o nella stanza da bagno.

INSERIRE E Togliere GLI ACCESSORI

Controllare che l'apparecchio sia spento prima di cambiare le testine di rasatura e gli accessori.
Per posizionare una testina, agguistare la parte bassa dell'accessorio sull'apparecchio e inserire tutta la testina fino a sentire uno scatto.
Per togliere una testina, tenera l'impugnatura dell'apparecchio in una mano e togliere la testina con l'altra mano, spingendo verso l'alto. (Fig. 2)
Per rimuovere la guida di taglio speciale corpo, spingere verso l'alto un'estremità della guida. (Fig. 3)

UTILIZZO DELLE GUIDE DI TAGLIO

Praticissima, la guida di taglio garantisce un'altezza di taglio uniforme.
IMPORTANTI: Posizionare sem- pre la guida di taglio PRIMA di accendere il rasoio; spegnere sempre il rasoio per cambiare la guida.
L'altezza di taglio del vostro rasoio EB36XE è regolabile manualmente.
Per aumentare l'altezza di taglio, spingere la guida verso l'alto. Per ridurla, spingere la guida verso il basso. L'altezza scelta viene visualizzata sul retro dell'apparecchio.

PULIZIA

Togliere la guida di taglio dopo ogni utilizzo.
Una pulizia regolare delle lame permette al tagliacapelli di mantenere il suo funzionamento ottimale.
Lame smontabili
Per pulire più facilmente, le lame del tagliacapelli BabyLiss sono smontabili. Verificare che il tagliacapelli sia spento. Tenere il tagliacapelli con la lame rivolta verso l'alto; staccare premendo sulla punta delle lame. (Fig. 4)
Spazzolare le lame con l'apposita spazzola di pulizia per eliminare i capelli.

Lame auto-lubrificanti

Le lame dell'apparecchio sono dotate di serbatoio-tampone che fornisce la quantità di olio necessaria al corretto funzionamento dell'apparecchio, utilizzo dopo utilizzo.
Die Klingen des Geräts verfügen über einen Pufferbehälter, von dem bei jedem Gebrauch die für den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts erforderliche Ölmenge freigegeben wird. Es empfiehlt sich jedoch, den Pufferbehälter regelmäßig aufzufüllen, sobald Sie feststellen, dass die Leistung des Geräts nachlässt.
Nehmen Sie die Klingen heraus, wie obenstehend beschrieben.
Geben Sie vorsichtig einige Tropfen eines geeigneten Öls in den Behälter (Afb. 5). Setzen Sie die Klingen anschließend wieder auf das Gerät auf. Es besteht die Möglichkeit, abgenutzte oder beschädigte Klingen durch neue Klingen zu ersetzen.

ESPAÑOL

¡Muchas gracias por adquirir el **CORTAPELO MULTIUSO, CABELLO, ROSTRO Y CUERPO EB36XE de BabyLiss!** Si desea más información sobre las ventajas del producto, técnicas de corte y trucos de expertos, consulte nuestro sitio internet: www.babyliss.com.
¡Lea atentamente estas consignas de seguridad antes de utilizar el aparato!

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- Cuchillas 32mm:**
Cuchilla móvil:
- Afilada en 3D por procedimiento electroquímico: un filo excepcional.
- **CMS** (Cromo-Molybdene-Stainless Steel): cuchilla ultrarresistente y 100% inoxidable.
- Cuchilla fija:** Acero inoxidable
- 2 guías de corte** (2-14 mm e 3-15 mm) para cabello y barba
- 1 guía de precisión 6 posiciones** (de 0,5 a 3 mm) para cortes más muy cortos
- Cabezal de afeitado especial para el cuerpo + guía de corte de 3 mm** para un afeitado rápido y uniforme de todas las partes del cuerpo
- Cabezal de afeitado**

SVENSKA

Vi gratulerar dig till ditt köp av en **E836XE MULTIFUNKTIONELL TRIMMER FÖR HÅRET, ANSKITET OCH KROPPEN** från **BaByliss!** Mer information om produkten fördelar, klippningstekniker och tips från proffs hittar du på vår webbplats: **www.babyliss.com**. Läs noggrant dessa säkerhetsföreskrifter innan du använder apparaten!

PRODUKTEGENSESKAPER	PRODUKTEGENSESKAPER
1. Knivar 32mm: <i>Rörlig kniv:</i> <p>–3D elektrokemisk slipning, för en enastående effekt. –CMS (rostfritt krommolybdénstål): extremt slitstarkt blad i 100 % rostfritt stål. Fast kniv: Rostfritt stål. 2. 2 distanskammar (2-14 mm och 3-15 mm) för hår och skägg 3. 6-stegs precisionskam (från 0,5 till 3 mm) för mycket kort klipphöjd 4. Rakhuvud för kroppen + distanskam 3mm för snabb och precis rakning av alla kroppens delar 5. 18 mm rakhuvud för ansiktet 6. 7 mm precisionblad för att ge konturena en "finishing touch" och skapa originella motiv 7. Accessor näsa/öron, för att avlägsna hår i näsan och öronen 8. Strömbrätare I/O 9. Indikatorlampa för spänning 10. Rengöringsborste 11. Sockel för laddning och förvaring</p>	1. Blader 32mm: <i>Bevegelig blad :</i> <p>–Tredimensionsl elektrokemisk sliping; ger eksepsjonell skarpheit. –CMS (rostfritt krommolybden stål): Svært slitesterk og 100% rustfri kniv. Fast blad : Rustfritt stål 2. 2 distansekammer (2-14 mm og 3-15 mm) for hår og skjegg 3. 6-trinns presjonskam (fra 0,5 til 3 mm) for svært kort klipping 4. Hode for kroppsbearbejing + avstandskam 3mm for rask og jevn barbering på hele kroppen 5. 18 mm barberingshode for ansikt 6. 7 mm presjonsblad til hårklipping, for presise konturer og original design 7. Tilbehør nese/orer, for fjerning av uønsket hår fra nese og ører 8. I/O Bryter 9. Spenningsindikatorlys 10. Rengjøringsborste 11. Lade- og oppbevaringsokkel</p>
VIKTIG INFORMASJON OM NIMH-BATTERIENE I DENNA APPARAT <p>För att uppnå och upprätthålla längst varaktiga batteriid ska batteriet laddas i 16 timmar ungefär var tredje månad. Dessutom uppns fullständig batterikapacitet först efter tre fullständiga laddningscykler (en cykel på 16 timmar åtföljd av två cykler på 8 timmar).</p>	VIKTIG INFORMASJON OM NI-MH-BATTERIENE I DETTE APPARATET <p>For å oppnå og bevare en så høy batteriidet som mulig, utfør en oppladning i 16 timer omtrent hver 3. måned. I tillegg vil ikke produktet fulle batteriid være oppnådd før etter 3 komplette laddesyklus (en syklus på 16 timer, etterfulgt av to syklusler på 8 timer).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt härklippen i innställingen OFF) på ladesockeln och kontrollera att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÅN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt trimmern i laddningssockeln (i OFF-läge) och kontrollera så att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>

PRODUKTEGENSESKAPER	PRODUKTEGENSESKAPER
1. Knivar 32mm: <i>Rörlig kniv:</i> <p>–3D elektrokemisk slipning, för en enastående effekt. –CMS (rostfritt krommolybdénstål): extremt slitstarkt blad i 100 % rostfritt stål. Fast kniv: Rostfritt stål. 2. 2 distanskammar (2-14 mm och 3-15 mm) för hår och skägg 3. 6-stegs precisionskam (från 0,5 till 3 mm) för mycket kort klipphöjd 4. Rakhuvud för kroppen + distanskam 3mm för snabb och precis rakning av alla kroppens delar 5. 18 mm rakhuvud för ansiktet 6. 7 mm precisionblad för att ge konturena en "finishing touch" och skapa originella motiv 7. Accessor näsa/öron, för att avlägsna hår i näsan och öronen 8. Strömbrätare I/O 9. Indikatorlampa för spänning 10. Rengöringsborste 11. Sockel för laddning och förvaring</p>	1. Blader 32mm: <i>Bevegelig blad :</i> <p>–Tredimensionsl elektrokemisk sliping; ger eksepsjonell skarpheit. –CMS (rostfritt krommolybden stål): Svært slitesterk og 100% rustfri kniv. Fast blad : Rustfritt stål 2. 2 distansekammer (2-14 mm og 3-15 mm) for hår og skjegg 3. 6-trinns presjonskam (fra 0,5 til 3 mm) for svært kort klipping 4. Hode for kroppsbearbejing + avstandskam 3mm for rask og jevn barbering på hele kroppen 5. 18 mm barberingshode for ansikt 6. 7 mm presjonsblad til hårklipping, for presise konturer og original design 7. Tilbehør nese/orer, for fjerning av uønsket hår fra nese og ører 8. I/O Bryter 9. Spenningsindikatorlys 10. Rengjøringsborste 11. Lade- og oppbevaringsokkel</p>
VIKTIG INFORMASJON OM NIMH-BATTERIENE I DENNA APPARAT <p>För att uppnå och upprätthålla längst varaktiga batteriid ska batteriet laddas i 16 timmar ungefär var tredje månad. Dessutom uppns fullständig batterikapacitet först efter tre fullständiga laddningscykler (en cykel på 16 timmar åtföljd av två cykler på 8 timmar).</p>	VIKTIG INFORMASJON OM NI-MH-BATTERIENE I DETTE APPARATET <p>For å oppnå og bevare en så høy batteriidet som mulig, utfør en oppladning i 16 timer omtrent hver 3. måned. I tillegg vil ikke produktet fulle batteriid være oppnådd før etter 3 komplette laddesyklus (en syklus på 16 timer, etterfulgt av to syklusler på 8 timer).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt trimmern i laddningssockeln (i OFF-läge) och kontrollera så att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt trimmern i laddningssockeln (i OFF-läge) och kontrollera så att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>

ANVÄNDNING AV DISTANSKAMMEN

Om du vill använda trimmern via nätet ansluter du kabeln direkt till enheten.

Anslut trimmern till nätet i AV-läge och sätt sedan på den. (Vänta i ungefär en minut om batteriet nästan är helt slut.)

VIKTIGT! Använd bara adaptern som medföljer trimmern E836XE Spänning = 3V – Strömstyrka 1000 mA.

WATERPROOF

Det är möjligt å skylle apparatets hode under rennende vann, så lenge apparatet er slått av og støppestet frakoblet. Sørg for at hodet er helt tørt for apparatet brukes igjen.

NBI Apparates håndtak er ikke laget for å bli utsatt for vann. Ikke bruk apparatet i dusjen eller badekaret.

WATERPROOF

Itä voi huuhdella juoksevan veden alla kun laite on sammutettu ja kytketty irti verkkovirrasta. Varmista, että pää on kuivunut kunnolla, ennen kuin käytät laitetta uudelleen.

HUOMIO: Laitteen väri ei saa olla kosketuksissa veden kanssa. Älä käytä laitetta suoraan tai kylvyssä.

LISÄLAITTEIDEN LAITTO JA POISTO

Varmista että laite on sammutettu ennen kuin vaihdat trimmeripäätä ja muita lisälaitteita.

Kun haluat liittää trimmeripään, aseta pään alusta laitteeseen ja paina päätä kunnes kuulat napahduksen.

Kun haluat irrota trimmeripään, pidä yhdellä kädellä laitteen kahvasta ja irrota ajopää toisella kädellä työntämällä sitä ylöspäin.

(Kuva 2)
Irrota virtalouhe tarkoitettu leikkukampan työntämällä kamman yhtä sivualueella **(Kuva 3)**

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

NORSK

Takk for at du har kjøpt en **BaByliss E836XE FLERFUNKSJONS TRIMMER FÖR HÅR, ANSKIT OG KROPP**! For å få mer informasjon om fordelene med produktet, klippetekniker og eksperttipsene som du finner på vårt nettsted på Internett: **www.babyliss.com**. Les disse sikkerhetsföreskriftene grundig for apparatet tas i bruk!

PRODUKTEGENSESKAPER	PRODUKTEGENSESKAPER
1. Knivar 32mm: <i>Bevegelig blad :</i> <p>–Tredimensionsl elektrokemisk sliping; ger eksepsjonell skarpheit. –CMS (rostfritt krommolybden stål): Svært slitesterk og 100% rustfri kniv. Fast blad : Rustfritt stål 2. 2 distansekammer (2-14 mm og 3-15 mm) for hår og skjegg 3. 6-trinns presjonskam (fra 0,5 til 3 mm) for svært kort klipping 4. Hode for kroppsbearbejing + avstandskam 3mm for rask og jevn barbering på hele kroppen 5. 18 mm barberingshode for ansikt 6. 7 mm presjonsblad til hårklipping, for presise konturer og original design 7. Tilbehør nese/orer, for fjerning av uønsket hår fra nese og ører 8. I/O Bryter 9. Spenningsindikatorlys 10. Rengjøringsborste 11. Lade- og oppbevaringsokkel</p>	1. Terät 32mm: <i>Liikkuva terä :</i> <p>–Kolmiulotteinen sähkökemiallinen teroitus: erikoisterää varten. –CMS (kromi-molybdenei-ruostumaton teräs): huippukestävä 100%sesti ruostumaton teräs. Kiinteä terä: Ruostumaton teräs 2. 2 leikkukamppaa (2-14 mm ja 3-15 mm) hiuksille ja parralle 3. 6 asennon tarkkuuskam (0,5 – 3 mm) erittäin lyhyiden hiusten leikkuuseen 4. Vartaloalle tarkoitettu ajopää – leikkukamppaa 3 mm koko vartaloon nopeaan ja tasaiseen karvojenpoistoon 5. Kasvoille tarkoitettu 7 mm ajopää 6. Tarkkuusterä 7 mm piirtää tarkasti ääriiviä vai omaperäiset kuviot 7. Tilbehör nese/orer, for fjerning av uønsket hår fra nese og ører 8. I/O Bryter 9. Spenningsindikatorlys 10. Rengjøringsborste 11. Lade- og oppbevaringsokkel</p>
VIKTIG INFORMASJON OM NI-MH-BATTERIENE I DENNE APPARATET <p>For å oppnå og bevare en så høy batteriidet som mulig, utfør en oppladning i 16 timer omtrent hver 3. måned. I tillegg vil ikke produktet fulle batteriid være oppnådd før etter 3 komplette laddesyklus (en syklus på 16 timer, etterfulgt av to syklusler på 8 timer).</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt härklippen i innställingen OFF) på ladesockeln och kontrollera att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt trimmern i laddningssockeln (i OFF-läge) och kontrollera så att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>

PRODUKTEGENSESKAPER	PRODUKTEGENSESKAPER
1. Knivar 32mm: <i>Rörlig kniv:</i> <p>–3D elektrokemisk slipning, för en enastående effekt. –CMS (rostfritt krommolybdénstål): extremt slitstarkt blad i 100 % rostfritt stål. Fast kniv: Rostfritt stål. 2. 2 distanskammar (2-14 mm och 3-15 mm) för hår och skägg 3. 6-stegs precisionskam (från 0,5 till 3 mm) för mycket kort klipphöjd 4. Rakhuvud för kroppen + distanskam 3mm för snabb och precis rakning av alla kroppens delar 5. 18 mm rakhuvud för ansiktet 6. 7 mm precisionblad för att ge konturena en "finishing touch" och skapa originella motiv 7. Accessor näsa/öron, för att avlägsna hår i näsan och öronen 8. Strömbrätare I/O 9. Indikatorlampa för spänning 10. Rengöringsborste 11. Sockel för laddning och förvaring</p>	1. Terät 32mm: <i>Liikkuva terä :</i> <p>–Kolmiulotteinen sähkökemiallinen teroitus: erikoisterää varten. –CMS (kromi-molybdenei-ruostumaton teräs): huippukestävä 100%sesti ruostumaton teräs. Kiinteä terä: Ruostumaton teräs 2. 2 leikkukamppaa (2-14 mm ja 3-15 mm) hiuksille ja parralle 3. 6 asennon tarkkuuskam (0,5 – 3 mm) erittäin lyhyiden hiusten leikkuuseen 4. Vartaloalle tarkoitettu ajopää – leikkukamppaa 3 mm koko vartaloon nopeaan ja tasaiseen karvojenpoistoon 5. Kasvoille tarkoitettu 7 mm ajopää 6. Tarkkuusterä 7 mm piirtää tarkasti ääriiviä vai omaperäiset kuviot 7. Tilbehör nese/orer, for fjerning av uønsket hår fra nese og ører 8. I/O Bryter 9. Spenningsindikatorlys 10. Rengjøringsborste 11. Lade- og oppbevaringsokkel</p>
VIKTIG INFORMASJON OM NIMH-BATTERIENE I DENNA APPARAT <p>För att uppnå och upprätthålla längst varaktiga batteriid ska batteriet laddas i 16 timmar ungefär var tredje månad. Dessutom uppns fullständig batterikapacitet först efter tre fullständiga laddningscykler (en cykel på 16 timmar åtföljd av två cykler på 8 timmar).</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt trimmern i laddningssockeln (i OFF-läge) och kontrollera så att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>
LADDNING AV TRIMMERN <p>1.Ta bort trimmeren och alla accessoarer från sockeln och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsklaffen, sätt in elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsklaffen. Placera sladden i den avsedda rännan. Vänd tillbaka sockeln och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1) 2. Sätt trimmern i laddningssockeln (i OFF-läge) och kontrollera så att ljudindikatorn är tänd. (Fig. 1) 3. En fullständig laddning gör det möjligt att använda trimmern i 30 minuter. 4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar. 5. Efterföljande laddningar bör pågå i 8 timmar.</p>	TÄMÄN LAITTEEN NI-MH-AKKUJA <p>KOSKEVA TÄRKEÄ TIEDOTE Saavuttaksesi ja säilyttääksesi akuilla mahdollisimman pitkän käyttöiän, lataa ne 16 tunnin ajan noin kolmen kuukauden välein. Lisäksi tuote saavuttaa täyden käyttöajan vasta kolmen täyden latausjakson jälkeen (yksi 16 tunnin jakso, jota seuraa kaksi 8 tunnin jaksoa).</p>

BRUK MED STRÖM TILKOPLET

För å bruke trimmeren med strøm, koples støppestet direkte til apparatet.

Kople trimmeren, som er skrudd av, til strømmen og skru den på (hvis batteriet er veldig svak, vent ca 1 minut).

VIKTIGT! Bruk kun adaptern som medfølger hårklipperen E836XE Spänning = 3V – Ström 1 000 mA.

WATERPROOF

Det er mulig å skylle apparatets hode under rennende vann, så lenge apparatet er slått av og støppestet frakoblet. Sørg for at hodet er helt tørt for apparatet brukes igjen.

NBI Apparates håndtak er ikke laget for å bli utsatt for vann. Ikke bruk apparatet i dusjen eller badekaret.

WATERPROOF

Itä voi huuhdella juoksevan veden alla kun laite on sammutettu ja kytketty irti verkkovirrasta. Varmista, että pää on kuivunut kunnolla, ennen kuin käytät laitetta uudelleen.

HUOMIO: Laitteen väri ei saa olla kosketuksissa veden kanssa. Älä käytä laitetta suoraan tai kylvyssä.

LISÄLAITTEIDEN LAITTO JA POISTO

Varmista että laite on sammutettu ennen kuin vaihdat trimmeripäätä ja muita lisälaitteita.

Kun haluat liittää trimmeripään, aseta pään alusta laitteeseen ja paina päätä kunnes kuulat napahduksen.

Kun haluat irrota trimmeripään, pidä yhdellä kädellä laitteen kahvasta ja irrota ajopää toisella kädellä työntämällä sitä ylöspäin.

(Kuva 2)
Irrota virtalouhe tarkoitettu leikkukampan työntämällä kamman yhtä sivualueella **(Kuva 3)**

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

LEIKKAUSOHJAINEN KÄYTTÖ

Erittäin käytännölliset leikkausohjaimet takaavat tasaisen leikkauksäljen.

TÄRKEÄÄ: Aseta leikkausohjain aina paikoilleen ENNEN huutenleikkurin käynnistämistä ja sammuta leikkuri ohjaimen vaihtamiseksi.

Trimmerin E836XE leikkurikorkeus säädettävissä manuaalisesti. Nosta leikkurikorkeutta työntämällä leikkukampan ylöspäin. Laske korkeutta työntämällä leikkukampan alaspäin. Valitu korkeus näkyy laitteen sähköpuolella.

<